Zeitschrift: Schweizerisches Handelsamtsblatt = Feuille officielle suisse du commerce = Foglio ufficiale svizzero di commercio

Herausgeber: Staatssekretariat für Wirtschaft

Band: 24 (1906)

Heft: 41

Heft

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. Mehr erfahren

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. En savoir plus

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. Find out more

Download PDF: 08.08.2025

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, https://www.e-periodica.ch

№ 41 XXIV. Jahrgang. Bern, Donnerstag, 1. Februar. 1906 Berne, Jeudi, 1er Février. XXIVme année. № 41

Abonnemente:
Schweiz: Jährlich Fr. 6.
2tes Semester . » 3.
Ausland: Zuschlag des Porto.
Es kann nur bei der Post abonniert werden.
Preis einzelner Nummern 10 Cts.

Schweizerisches Handelsamtsblatt

Abonnements:
Suisse: un an . . fr. 6.
2e semestre . . » 3.
Etranger: Plus frais de port.
On s'abonne exclusivement aux offices postaux.
Prix du numéro 10 cts.

Feuille officielle suisse du commerce — Foglio ufficiale svizzero di commercio

Erscheint 1—2 mal täglich, ausgenommen Sonn- und Feiertage.

Redaktion und Administration im Eidgenössischen Handelsdepartement.

Rédaction et Administration au Département fédéral du commerce.

Paraît 1 à 2 fois par jour, les dimanches et jours de fête exceptés.

Annoncen-Pacht: Rudolf Mosse, Zürich, Bern etc.
Insertionspreis: 25 Cts. die viergespaltene Borgiszeile (für das Ausland 35 Cts.).

Régie des annonces: Rodolphe Mosse, Zurich, Berne, etc.
Prix d'insertion: 25 cts. la ligne d'un quart de page (pour l'étranger 35 cts.).

Inhalt — Sommaire

Domicile juridique (Rechtsdomizil). — Handelsregister. — Registre du commerce. — Verkehr der Handelsreisenden in der Schweiz im Jahre 1905. — Konsulatsberichte. — Rapports consulaires. — L'industrie des conserves de poissons en France. — Ausländische Banken. — Banques étrangères.

Amtlicher Teil — Partie officielle

Rechtsdomizile. — Domiciles juridiques. — Domicilio legale.

PHOENIX, Assurance Company, Limited,
Compagnie anglaise d'assurance contre l'incendie, à LONDRES.

Les domiciles juridiques pour les cantons désignés ci-après, sont élus chez:

Canton de Lucerne: M. C. Burlet-Reding, Morgartenstrasse 3, à Lucerne.

Canton des Grisons: M. Gebhard Karst, Assurances, à Coire.

Canton du Tessin: M. Oradino Beletti, Assurances, à Locarno.

Les domiciles élus en son temps chez:

Canton de Lucerne: M. Jos. Kaufmann, Assurances, à Lucerne;

Canton des Grisons: M. J. Liver-Reichert, à Thusis,

sont supprimés. (D. 10)

Neuchâtel, le 29 janvier 1906.

PHOENIX, Assurance Company, Limited,
Le directeur de la succursale suisse:
Alf. Bourquin.

Handelsregister. — Registre du commerce. — Registro di commercio.

I. Hauptregister. — I. Registre principal. — I. Registro principale.

Bern — Berne — Berna

Bureau Bern.

1906. 27. Januar. Die Firma **Fr. Semminger, früher Kaeser & Cie** in Bern (S. H. A. B. Nr. 159 vom 22. Juli 1891, pag. 645) hat ihr Geschäftslokal an den Bärenplatz Nr. 4 verlegt.

27. Januar. Die Firma **J. Tschanz-Roder** in Bern (S. H. A. B. Nr. 255 vom 9. September 1898, pag. 1055) hat ihr Geschäftslokal von der Marktgasse Nr. 7 in die Kornhausgalerie verlegt.

27. Januar. Die Firma **Ameublements F. Barfuss** in Bern (S. H. A. B. Nr. 43 vom 13. Februar 1899, pag. 169) hat ihr Geschäftslokal von der Spitalgasse 14 an die Marktgasse Nr. 27 verlegt.

Bureau Burgdorf.

26. Januar. Die Firma **J. Räber**, mit Hauptniederlassung in Burgdorf und Filialen in Vevey, Genf, Biel, Bern, Thun und Liestal (S. H. A. B. Nr. 37 vom 14. März 1883, pag. 279, 14. Oktober 1896, Nr. 286, pag. 1176, 3. Juli 1888, Nr. 81, pag. 626, 29. Juni 1889, Nr. 116, pag. 571, 15. Oktober 1889, Nr. 164, pag. 781, 3. Dezember 1889, Nr. 188, pag. 893, 10. Oktober 1891, Nr. 200, pag. 811, vom 10. November 1898, Nr. 309, pag. 1285 und 8. September 1899, Nr. 285, pag. 1148), ist infolge Uebergang des Geschäfts an den Schwiegersohn des bisherigen Inhabers, C. Kinsberger-Räber, in Burgdorf, auf 1. Januar 1906 erloschen.

Inhaber der Einzelfirma **C. Kinsberger-Räber**, mit Hauptniederlassung in Burgdorf, Staldenbrücke, und Zweigniederlassungen in Bern (Kramgasse Nr. 66), Thun (Bälliz Nr. 19), Interlaken (Marktgasse Nr. 24), Olten (beim Bahnhof) und Zofingen (bei der Post), ist Christian Kinsberger-Räber, Kaufmann, von Bremgarten b. B., wohnhaft zu Burgdorf. Natur des Geschäftes: Handel mit Nähmaschinen, Vélos und Fournituren.

Bureau de Courtelary.

29 janvier. Luc David Mathey s'est retiré de la société en nom collectif **Mathey, Hofstetter & Cie**, fabrication de montres à Tramelan-dessus (F. o. s. du c. du 3 octobre 1903, nº 375, page 1497).

Waadt — Vaud — Vaud

Bureau de Lausanne.

1906. 24 janvier. La raison **P. Pache**, à Lausanne, tabacs et cigares (F. o. s. du c. du 7 octobre 1904), est radiée ensuite de remise de commerce.

25 janvier. La raison **Fabrique de Poterie, Ch. Lévy-Schwob**, à Renens (F. o. s. du c. du 5 avril 1904), est radiée ensuite de remise de commerce.

25 janvier. La maison «Heinr. Wilh. Schmidt», à Francfort s. M., dont les chefs sont Eugène Schmidt-Scharff et Alexandre Schmidt, de Francfort s. M., domiciliés à Francfort, a établi à Lausanne, le 13 janvier 1906, une succursale sous la raison sociale **Heinr. Wilh. Schmidt, succursale Lausanne.** Cette succursale est gérée par un employé qui n'a pas la procuration. Genre de commerce: importation et commerce de thé en gros. Bureau: 11, Avenue Louis Ruchonnet.

25 janvier. Le chef de la maison **Fabrique de Poterie, P. Pasquier-Castella**, à Renens, est Paul Pasquier allié Castella, de Bulle, domicilié à Lausanne. Genre d'industrie: Fabrique de poterie, à Renens.

25 janvier. Sous la dénomination de **Société Vaudoise de Pharmacie**, il a été constitué par statuts du 3 décembre 1905, une association ayant son siège à Lausanne et qui a pour but la sauvegarde des droits attachés à l'exercice de la pharmacie, l'avancement moral et matériel de la profession et un échange mutuel d'idées et de bons procédés entre confrères. L'association est régie par le titre 27 du code des obligations. Tout pharmacien établi dans le canton, qui désire faire partie de la société doit en faire la demande par écrit au président de l'association. Tout membre qui veut se retirer de la société est tenu d'en faire la demande écrite au président trois mois avant la fin de l'exercice annuel. Chaque membre de la société est tenu de correspondre directement avec le comité, lorsqu'il sera dans le cas de formuler des plaintes concernant l'exercice illégal de la pharmacie. Le comité convoque l'association en assemblée générale deux fois par an en indiquant l'ordre du jour. Les sociétaires sont convoqués aux assemblées par carte personnelle. Toute décision relative à la dissolution de la société ne peut être prise que par une majorité des trois quarts de ses membres. L'association est administrée par un comité composé de cinq membres. Le président et le secrétaire engagent l'association par leur signature apposée collectivement. La finance d'entrée est fixée à dix francs. La cotisation annuelle est fixée par l'assemblée générale sur préavis du comité. En cas de dissolution de l'association, l'actif sera versé à la caisse de secours de la société suisse des pharmaciens. Les sociétaires sont exonérés de toute responsabilité personnelle quant aux engagements de l'association, lesquels sont uniquement garantis par les biens de celle-ci. Le comité est composé comme suit: Alfred Cuérel, à Morges, président; Charles Peter, à Aubonne, vice-président; Albert Soutter, à Morges, secrétaire; Auguste Bally, à Lausanne, caissier, et Albert Terry, à Lausanne, adjoint.

25 janvier. Sous la raison sociale **Verband Schweizerischer Philatelisten Vereine (Union de Sociétés Philatéliques Suisses)**, un certain nombre de sociétés philatéliques de la Suisse se sont groupées en un faisceau, tout en maintenant chacune son indépendance propre. Le siège de la société est à Lausanne, son seul organe officiel est la «Schweizer Briefmarken-Zeitung». La société a pour but de favoriser d'une façon efficace les intérêts des philatélistes, en particulier d'exercer des poursuites contre les falsificateurs, fabricants de faux-timbres, escrocs. Elle a à sa tête un comité central composé de cinq membres. La société est valablement engagée vis-à-vis des tiers par les signatures du président et du vice-président-caissier ou du président et du secrétaire. Toute société philatélique de la Suisse désirant faire partie de l'Union de sociétés philatéliques suisses doit adresser une demande écrite au comité central. La société qui désire se retirer de l'union doit également adresser une demande écrite au comité central. Les sociétés sont convoquées aux assemblées générales des délégues par lettres chargées, au moins quatre semaines à l'avance. Les sociétés paient à la caisse centrale de l'union une cotisation annuelle de cinquante centimes par membre. Le président est Alphonse Vulliémin, le vice-président-caissier est Julien Peneveyre, et le secrétaire est Paul Rosselet, les trois domiciliés à Lausanne.

Bureau de Vevey.

26 janvier. Sous la raison sociale Société anonyme de **l'Imprimerie Nouvelle Chs Corbaz**, à Montreux, il est formé une société anonyme, qui a son siège à Montreux, commune des Planches. Cette société a pour but la continuation et l'extention de l'Imprimerie nouvelle Chs. Corbaz, à Montreux. Elle pourra aussi s'interesser directement ou indirectement à toute autre industrie ou commerce qui aurait quelque rapport avec ses propres affaires ou qui pourrait contribuer à les développer. Les statuts de la société portent la date du 1er décembre 1905. La durée de la société est illimitée. Le capital social est de cent vingt mille francs (fr. 120,000), divisé en mille deux cent actions de fr. 100, au porteur. Les publications de la société ont lieu dans le Messager de Montreux, paraissant à Montreux. La société est dirigée et administrée par un conseil d'administration de cinq à sept membres, élus par l'assemblée générale pour trois ans et immédiatement rééligibles. La société est valablement engagée vis-à-vis des tiers par la signature du président du conseil d'administration, M. Ernest Perret, banquier, au Trait, Montreux. Le conseil d'administration a désigné en qualité d'administrateur-délégué, Charles Corbaz, imprimeur à Montreux, lequel, en cette qualité, engage aussi valablement la société vis-à-vis des tiers.

Neuenburg — Neuchâtel — Neuchâtel

Bureau de Cernier (district du Val-de-Ruz).

1906. 27 janvier. Le chef de la maison **A. Boillat**, aux Hauts-Geneveys, est Alice-Lucie Boillat, fille de Jules, de Bémont (Berne), domiciliée aux Hauts-Geneveys. Genre de commerce: Epicerie, mercerie, quincaillerie, aunages, poterie, vins, charcuterie. Bureaux aux Hauts-Geneveys.

27 janvier. Le chef de la maison **A. Amey**, à Fontaines, est Hyacinthe-Auguste Amey, fils de Philippe, de La Roche (Gruyère), domicilié à Fontaines. Genre de commerce: Hôtel, fabrication et vente de limonades, entrepôt de consommation. Bureaux à Fontaines.

Bureau de La Chaux-de-Fonds.

25 janvier. Le chef de la maison **A. Fleury, successeur de Bourquin-Pfenniger**, à La Chaux-de-Fonds, est Albert Fleury, de St-Brais (Jura Bernois), domicilié à La Chaux-de-Fonds. Genre de commerce: Vins en gros. Bureau: 23, Rue Fritz Courvoisier.

26 janvier. Le chef de la maison **C. Girard fils**, à La Chaux-de-Fonds, est Constant Girard fils, du Locle, domicilié à La Chaux-de-Fonds. Genre de commerce: Etablissement d'horticulture et magasin de fleurs. Bureau et magasin: 10, Rue Neuve.

Bureau de Môtiers (district du Val-de-Travers).

27 janvier. La raison **Fritz Breithaupt**, à La Côte-aux-Fées (Epicerie, boulangerie, commerce de farines) (F. o. s. du c. du 28 février 1883, IIe partie, no 28, page 211) est radiée ensuite du décès du titulaire.

Genf — Genève — Ginevra

1906. 26 janvier. Le chef de la maison **J. Dreyfus-Picard**, à Genève, commençant le 1er février 1906, est Isaac Dreyfus, allié Picard, de Genève, y domicilié. Genre d'affaires: Commerce de confections pour hommes, jeunes gens et enfants, avec enseigne et sous-titre «Au Nègre». Magasin: 14, Croix-d'or.

26 janvier. La maison **C. Baud**, à Genève, inscrite pour l'exploitation d'un café-restaurant (F. o. s. du c. du 30 avril 1889, page 411), a modifié son genre d'affaires qui est actuellement: Entreprise de bâtiments. Bureau: 7, Quai des Bergues. Chantier: Rue des Buis (Petit-Saconnex).

26 janvier. Aux termes d'extraits des minutes du Greffe du tribunal de commerce de Dijon et du Greffe de la Justice de Paix, Canton Ouest de Dijon, en date du 30 décembre 1905, la **Manufacture dijonnaise des Biscuits Pernot**, société anonyme ayant son siège à Dijon (France), et une succursale à Genève (F. o. s. du c. du 5 avril 1904, page 558), a, dans son assemblée générale des actionnaires du 29 décembre 1905, décidé la prorogation de la durée de la société pour une période de dix années, à courir du 1er janvier 1906, sans modification aux statuts.

26 janvier. Inscription d'office en vertu de décision sur recours du Conseil fédéral en date du 9 janvier 1906:

Jean Gropallo et Joseph Gropallo, tous deux fils de feu Félix Gropallo, d'origine italienne, domiciliés à Plainpalais, ont constitué à Plainpalais une société en nom collectif sous la raison **Gropallo frères**. Genre d'affaires: Marchands de chaussures. Magasin: 3, Rue de Carouge.

Nichtamtlicher Teil — Partie non officielle

Verkehr der Handelsreisenden in der Schweiz

im Jahre 1905.

Im Jahre 1905 wurden für **31,748 Handelsreisende** Ausweiskarten verabfolgt (1904: 31,417); **24,670** Reisende vertraten schweizerische (1904: 24,510), **7,078** (1904: 6,907) ausländische Häuser.

Ausweiskarten wurden **30,153** ausgestellt (1904: 30,050); davon sind **27,170 Gratis-** und **2,983 Taxkarten** (1904: 2,921). Von den Taxkarten lauten 1,775 auf den Namen eines einzelnen Reisenden, 1,208 sind kollektiv (eine Karte für mehrere Reisende). Auf schweizerische Reisende entfallen 20,372 Gratis- und 2,767 Taxkarten (1,615 einzelne, 1,152 kollektiv), auf ausländische 6,798 Gratis- und 216 Taxkarten (160 einzelne, 56 kollektiv).

Die Einnahmen an Patenttaxen betragen **Fr. 428,205** (1904: Fr. 418,500), Mehreinnahme **Fr. 9,705**.

	1905	1904
Daran haben schweizerische Reisende bezahlt	Fr. 397,620	391,200
Ausländische (Deutschland Fr. 14,135; Frankreich Fr. 11,200; Italien Fr. 3,200; England Fr. 150)	» 28,685	25,700
Zur nachträglichen Entrichtung umgangener Taxen verurteilte Reisende	» 1,900	1,600

Unter den Handelsartikeln sind die Nahrungs- und Genussmittel mit 9,601 (1904: 9,438) schweizerischen Reisenden (Wein 3,375), dann die Textilwaren mit 4,301 (1904: 4,347) am stärksten vertreten.

Im übrigen verweisen wir auf folgende Spezialübersichten:

	1905	1904	1903
Gesamtzahl der Reisenden	31,748	31,417	30,478
Nationalität der Reisenden, bezw. der betreffenden Geschäftshäuser:			
1) Schweizerische	24,670	24,510	23,545
2) Ausländische:			

	1905	1904	1903
Deutschland	4,838	4,786	4,600
Frankreich	1,386	1,319	1,326
Italien	461	415	390
Oesterreich-Ungarn	231	249	250
Belgien	80	65	64
England	53	41	58
Holland	19	17	31
Spanien	6	6	6
Luxemburg	—	4	3
Vereinigte Staaten von Amerika	1	2	2
Niederlande	2	—	—
Schweden	—	1	2
Türkei	—	1	1
Egypten	1	1	1
	7,078	6,907	6,933

Geschäftszweige der Reisenden:

	Inländische	Ausländische Total	Ausländische Deutschland	Total 1905	Total 1904	Total 1903
Textilindustrie	4,301	1,902	1,345	6,203	6,243	6,097
Maschinenindustrie	967	159	135	1,126	1,125	954
Metallindustrie	1,245	738	606	1,983	1,958	2,181
Bijouterie, Uhren und Uhrenfournituren	530	292	180	822	805	792
Kurzwaren	519	292	210	811	841	752
Nahrungs- und Genussmittel	9,601	869	301	10,470	10,818	9,922
Leder, Leder- und Schuhwaren	480	339	236	819	890	879
Glasindustrie	170	118	83	288	204	173
Literarische und Kunstgegenstände, Papier u. s. w.	1,386	638	493	2,024	2,366	2,261
Ton-, Zement- u. Steinindustrie	832	101	70	933	662	693
Chemikalien, Drogen, Parfümerien, Farbwaren	902	351	244	1,253	1,179	1,275
Holz und Holzwaren	498	224	166	722	777	713
Fettwaren	253	99	35	352	444	346
Abfälle und Düngstoffe	93	2	2	95	139	160
Kautschukwaren	76	106	96	182	175	176
Stroh-, Rohr- und Bastwaren	83	41	35	124	127	130
Agenturen	847	49	20	896	788	859
Verschiedenes (z. B. Rosshaare, Bürsten, Pinsel, Schwämme u. s. w.)	2,347	758	581	3,105	2,476	2,115
	24,670	7,078	4,838	31,748	31,417	30,478
1904	24,510	6,907	4,786	31,417		
	+ 160	+ 171	+ 52	+ 331		

Verkehr einzelner Städte und Ortschaften (Zahl der Reisenden).

	Total 1905	Total 1904	Total 1903
Basel	4,618	4,362	4,612
Zürich	4,002	3,989	3,948
Genf	2,639	2,582	2,646
St. Gallen	1,114	1,766	1,106
Bern	1,058	1,027	939
Lausanne	782	739	743
Winterthur	671	651	663
Luzern	651	758	737
La Chaux-de-Fonds	440	512	462
Biel	339	367	370

Gelöste Ausweiskarten:

	Reisende Inländische	Reisende Ausländische	Reisende Total
Gratiskarten (grüne):	20,372	6,798	27,129
Taxkarten (rote):			
a. Einzelkarten	1,615	160	1,775
b. Kollektivkarten	1,152	56	1,208
1905	23,139	7,014	30,153
1904	23,215	6,835	30,050
1903	22,225	6,859	29,084

Taxkarten und Taxen nach Kantonen:

	Taxkarten	Taxen	Betreffnis nach der Bevölkerung	Bezugsgebühr	Total 1905	Total 1904	Total 1903
		Fr.	Fr.	Fr.	Fr.	Fr.	Fr.
Zürich	584	82,920	52,999. —	3,316. 80	56,315. 80	54,838. 40	51,301. 50
Bern	507	72,900	72,473. 70	2,916. —	75,389. 70	73,453. 95	68,776. 05
Luzern	139	20,250	18,015. 25	810. —	18,825. 25	18,536. 30	17,308. 75
Uri	5	750	2,422. 20	30. —	2,452. 20	2,391. 45	2,252. 10
Schwyz	27	4,000	6,809. 85	160. —	6,969. 85	6,862. 70	6,409. 20
Obwalden	1	150	1,876. 30	6. —	1,882. 30	1,840. —	1,719. 55
Nidwalden	9	1,800	1,607. —	52. —	1,659. —	1,632. —	1,531. 60
Glarus	34	5,050	3,977. 45	202. —	4,179. 45	4,071. —	3,798. 50
Zug	17	2,400	3,085. 30	96. —	3,181. 30	3,136. 50	2,913. 70
Freiburg	60	8,900	15,732. 20	356. —	16,088. 20	15,686. 65	14,645. 70
Solothurn	86	12,350	12,389. 20	494. —	12,883. 20	12,574. 70	11,818. 65
Basel-Stadt	222	31,850	13,798. 85	1,274. —	15,072. 85	14,823. —	13,790. 05
Basel-Land	40	5,750	8,422. —	230. —	8,652. —	8,439. 75	7,889. 50
Schaffhausen	87	5,250	5,104. 35	210. —	5,314. 35	5,172. 55	4,827. 60
Appenzell A.-Rh.	22	3,000	6,797. 10	120. —	6,917. 10	6,712. 20	6,321. 55
Appenzell I.-Rh.	—	—	1,659. 75	—. —	1,659. 75	1,623. 55	1,527. 80
St. Gallen	291	41,750	30,773. 80	1,670. —	32,443. 80	31,697. 40	29,584. 75
Graubünden	98	14,150	12,851. 25	566. —	13,417. 25	13,071. 55	12,216. 65
Aargau	167	24,335	25,389. 95	973. 40	26,363. 35	25,787. 35	24,129. 85
Thurgau	101	15,200	13,921. 10	608. —	14,526. 10	14,169. 45	13,277. 65
Tessin	32	4,250	17,046. 20	170. —	17,219. 20	16,768. —	15,683. 80
Waadt	168	24,350	34,596. 95	974. —	35,570. 95	34,763. 80	32,684. 35
Wallis	9	1,250	14,070. 70	50. —	14,120. 70	13,781. 45	12,898. 35
Neuenburg	233	33,500	15,526. 65	1,340. —	16,866. 65	16,355. 80	15,328. —
Genf	94	12,600	16,304. 90	504. —	16,808. 90	16,315. 50	15,362. 80
Total	2,983	428,205	407,651. —	17,128. 20	424,779. 20	414,503. —	387,998. —
Kosten der Ausweiskarten, Abrechnungsformulare, der Verzeichnisse der Namen der taxpflichtigen Reisenden, der Bestrafungen, Inspektionen u. s. w.					3,425. 80	3,997. —	4,602. —
Total Fr.					428,205. —	418,500. —	392,600. —

Taxergebnisse nach Monaten:

	1905	1904	1903
	Fr.	Fr.	Fr.
Januar	271,450	263,600	242,750
Februar	68,720	66,900	59,200
März	31,400	30,050	29,050
April	13,950	16,300	11,800
Mai	7,600	6,200	8,650
Juni	2,100	2,650	4,400
Juli	13,350	12,550	15,750
August	7,450	7,970	7,500
September	6,950	5,250	5,600
Oktober	3,485	4,700	5,250
November	1,200	1,400	2,150
Dezember	550	930	500
Total Fr.	428,205	418,500	392,600

Die Bewilligung zum Mitführen von Waren wurde 188 Handelsfirmen (1904: 167) erteilt. Unter den mitgeführten Waren sind vertreten: Uhren und Uhrenbestandteile (73 Bewilligungen), Gold- und Silberwaren (30), Diamanten und Edelsteine (28), usw.

Dem eidg. Handelsdepartemente wurden von den Kantonen wegen Uebertretung des Patenttaxengesetzes 216 (1904: 230) Urteile und Bussenerkenntnisse übermittelt. Verurteilt wurden 216 Personen zu Geldbussen im Gesamtbetrage von Fr. 4415 (1904: 5440). In 57 Fällen (1904: 90) wurden die Gebüssten teils von den Gerichten, teils von den Administrativbehörden zur Nachzahlung der umgangenen Patenttaxen im Gesamtbetrage von Fr. 6050 (1904: 9450) angehalten. Die Verpflichtung, dass die Kantone sämtliche Urteile und Bussenerkenntnisse wegen Uebertretung des Patenttaxengesetzes dem Departemente zu unterbreiten haben, ist durch Beschluss des Bundesrates bis 31. Dezember 1909 verlängert worden.

Um den Verkehr der Handelsreisenden mit der Post zu erleichtern, sind, dem Wunsche des Vereins schweiz. Geschäftsreisender entsprechend, die Gratis-Ausweiskarten zur Aufnahme des Signalements des Inhabers eingerichtet worden. Doch verlangten, obwohl im Berichtsjahre für schweizerische Reisende 20,372 Gratis-Ausweiskarten ausgestellt wurden, nur 698 Reisende die Eintragung ihres Signalements.

Die vom Handelsdepartemente den Abgabestellen von Ausweiskarten für Handelsreisende erteilten Weisungen über die Zulässigkeit der Kollektivität der Taxkarten hatten zur Folge, dass im Berichtsjahre 567 Einzelkarten mehr ausgestellt wurden als Kollektivkarten (1775 auf den Namen eines einzelnen Reisenden und 1208 auf den Namen mehrerer Reisenden lautende Karten). Im Vergleich zum Vorjahre hat sich die Zahl der ersteren Karten um 146 vermehrt (1904: 421; 1905: 567).

Konsulatsberichte. Von den im abgelaufenen Jahre in unserm Blatte publizierten Berichten der schweizerischen Konsulate geben wir Separatausgaben zum Preise von 1 Franken ab.

* * *

Rapports consulaires. Nous avons réuni dans un fascicule spécial les rapports des consulats de Suisse publiés par notre feuille au cours de 1905. Nous offrons les dits fascicules au prix de fr. 1 l'exemplaire.

L'industrie des conserves de poissons en France. Suivant un rapport de la commission du commerce et de l'industrie de la chambre française,

l'industrie des conserves de poissons et spécialement des conserves de sardines fait vivre en France près de 30,000 marins et un nombre considérable d'ouvriers et d'ouvrières d'usines; en tout, plus de 40,000 familles, comprenant au minimum une population de 200,000 individus répartis pour la plupart le long des côtes méridionales de la Bretagne et sur le littoral vendéen.

Les usines de conserves de poissons sont au nombre de 150 environ. Celles qui fabriquent des conserves de légumes, de viandes, truffes, représentent un chiffre approximatif de 450. En évaluant à fr. 200,000 en moyenne le chiffre d'affaires de chacune d'elles, on arrive, pour les 600 usines de la France, à un chiffre global d'affaires de 120 millions.

Pendant longtemps, la France a eu le monopole de la fabrication des conserves de sardines dans le monde. Mais, en 1875, et surtout en 1882, à la suite d'une crise causée par le défaut de pêche, des fabricants français sont allés créer des établissements en Espagne et en Portugal où le poisson est toujours abondant, à vil prix, et où la pêche dure jusqu'à neuf et dix mois par an, tandis qu'en France elle dure à peine six mois. Depuis cette époque, de nombreuses usines se sont construites dans ces deux pays, où l'industrie des conserves donne lieu à un mouvement d'affaires très actif et atteint un chiffre d'exportation annuelle que l'un des membres du gouvernement, M. Garcia Alix, a évalué à plus de 20 millions de pesetas en or.

Aux Etats-Unis, la fabrication des conserves de harengs, vendues sous le nom de sardines, a pris un grand développement et représente, d'après le «Bulletin des pêches maritimes», une valeur de 16 à 18 millions.

Ausländische Banken. — Banques étrangères.

Niederländische Bank.

	20. Januar fl.	27. Januar fl.		20. Januar fl.	27. Januar fl.
Metallbestand	152,311,178	152,732,154	Notenzirknlation	283,197,280	279,192,960
Wechselportef.	82,459,078	79,440,776	Conti-Correnti	4,989,421	5,445,580

Annoncen-Pacht: Rudolf Mosse, Zürich, Bern etc.

Privat-Anzeigen. — Annonces non officielles.

Régie des annonces: Rodolphe Mosse, Zurich, Berne, etc.

A. C. Widemanns

Handels-Schule

gegründet 1876.

Rein kaufmännische Fachschule mit halbjährlichen und jährlichen Kursen. Gründlicher Unterricht in allen Handelsfächern und den modernen Sprachen. (196,) Die Schüleraufnahme findet das ganze Jahr hindurch, namentlich aber im April und Oktober statt. Prospektus gratis und franko. Ausgezeichnete Referenzen.

Basel

13, Kohlenberg 13,

Amtliches Güterverzeichnis

Johannes Kohler, von Sumiswald, geb. 1863, gew. Inhaber der Firma «Johann Kohler, Brasserie Marzili», Weihergasse 17, **Bern**, früher auch Metzgermeister. (148.)

Anforderungen an den Erblasser aus irgend einem Grunde sind bis und mit dem **28. März 1906** der **Amtsschreiberei Bern** einzugeben. Nichteingabe wird als Verzicht auf die gläubigerschen Rechte ausgelegt.

Bern, den 23. Januar 1906.

Der Amtsschreiber:
Bütikofer.

Schweiz. Kaufmännischer Verein,
Centralbureau für **Stellenvermittlung**, Zürich, Sihlstr. 20.

Verband von **69 kaufmännischen Vereinen.**

Filialen in Basel, Bern, Lausanne, Lugano, Luzern, St. Gallen, London und Paris.

Wir empfehlen unsere **kostenfreie Stellenvermittlung** den **Handelshäusern, Kanzleien** und **Verwaltungen** für Verschaffung von **Buchhaltern, Kanzlisten, Korrespondenten, Reisenden, Verkäufern, Lageristen etc. Zahlreiche, tüchtige Bewerber.** Genaue **Information** über jeden einzelnen Kandidaten. Spezialbedingungen für Zuweisung von Lehrlingen oder Volontären. (219)

Bank in Schaffhausen

Die Herren Aktionäre werden hiermit eingeladen zur

ordentlichen Generalversammlung

auf **Freitag, den 16. Februar 1906**, nachmittags 2½ Uhr, in die Kaufleutstube, I. Stock, in **Schaffhausen**.

Traktanden:

1) Vorlage des Geschäftsberichtes des Verwaltungsrates, der Jahresrechnung und der Bilanz pro 1905.
2) Bericht und Antrag der Rechnungsrevisoren betreffend Genehmigung der Rechnung
3) Beschlussfassung über die Verwendung des Reingewinnes.
4) Erneuerungswahl des Verwaltungsrates.
5) Wahl von 3 Rechnungsrevisoren und eines Ersatzmannes pro 1906.

Die Bilanz, die Gewinn- und Verlustrechnung und der Revisionsbericht liegen vom 7. Februar hinweg in unserm Geschäftslokal zur Einsicht der Aktionäre auf.

Die **Stimmkarten** für die Generalversammlung, welche zugleich als Eintrittskarten dienen, können gegen genügenden Ausweis über den Besitz von Aktien vom **7. bis und mit 15. Februar a. c.** bezogen werden:

in **Schaffhausen**: an unserer Kassa;
in **Zürich**: bei der Schweiz. Kreditanstalt;
in **Basel**: bei der Basler Handelsbank;
in **Winterthur**: bei der Bank in Winterthur.

Am Versammlungstage selbst werden keine Stimmkarten mehr ausgegeben. Vom **7. Februar** hinweg wird den Aktionären auf Verlangen der gedruckte Geschäftsbericht mit Beilagen bei den genannten Anmeldestellen verabfolgt. (213)

Schaffhausen, den 1. Februar 1906.

Namens des Verwaltungsrates,
Der Präsident:
C. Sturzenegger.
Die Direktion:
Habicht. Breiter.

Unsere fugenlosen, unverbrennlichen

FUSSBÖDEN AUS KUNSTHOLZ

für Fabriken, Bureaux, öffentliche Lokale aller Art, Korridore, Küchen, Badezimmer bieten heute anerkanntermassen das Beste in Bezug auf Dauerhaftigkeit und Hygiene.

Guss an Ort und Stelle auf jeden Unterboden. Rascheste Ausführung. (192)

CH. H. PFISTER & Co., BASEL

Aktiengesellschaft UNION

Fabrik für Blechemballagen

in Oberdiessbach

Konstituierende Generalversammlung

Montag, den 19. Februar 1906, nachmittags 3 Uhr

im Hôtel Bären in Oberdiessbach.

Traktanden:

1) Berichterstattung des Initiativ-Komitees.
2) Konstituierung der Gesellschaft durch Feststellung der Aktienzeichnungen und der Einzahlung von wenigstens 20 % des Aktienkapitals. (214.)
3) Wahl des Verwaltungsrates und dessen Präsidenten.
4) Unvorhergesehenes.

Oberdiessbach und **Bern**, den 31. Januar 1906.

Das Initiativ-Komitee.

Spar- & Leihkasse in Bern

Generalversammlung der Aktionäre

Samstag, den 24. Februar 1906, nachmittags 2 Uhr, im I. Stock des Café Merz, an der Amthausgasse in Bern.

Traktanden:

1) Genehmigung der Jahresrechnung pro 1905.
2) Beschlussfassung über Verwendung des Reingewinnes.
3) Wahl von drei Mitgliedern des Verwaltungsrates. [208]
4) Wahl eines Rechnungsrevisors.
5) Unvorhergesehenes.

Der Geschäftsbericht wird den Aktionären vor dem 12. Februar 1906 zugesandt werden.

Jeder Aktionär kann sich durch einen Bevollmächtigten, der selbst Aktionär ist, vertreten lassen.

Bern, 29. Januar 1906.

Namens des Verwaltungsrates,
Der Präsident: **Rob. Wildbolz-Stengel.**
Der Sekretär: **R. Segessemann.**

Société des Boulangeries coopératives

FRIBOURG

Assemblée générale ordinaire

Messieurs les actionnaires sont convoqués en assemblée générale ordinaire, le **dimanche, 18 février 1906**, à 4 heures du soir, à la **Brasserie Peier, à Fribourg.**

Ordre du jour:

1° Rapport du président du comité de direction. (215;)
2° Rapport de Messieurs les vérificateurs et reddition des comptes.
3° Nomination de deux membres du comité de direction ensuite de démission des titulaires.
4° Propositions diverses.

Le secrétaire: **Th. Jenny.** Le président: **Corboud.**

Papierhandlung en gros
A. Jucker, Nachf. v. (108,)
Jucker-Wegmann, Zürich
Reichhaltigstes Lager aller Sorten Papiere und Kartons.

Société de Transports Internationaux in Genf.

Altmünsterol (Elsass), Marseille, Cette, Pontarlier, Petitcroix, Basel. (62;)

Spezialität: Import- und Export-Sammelverkehre zu Wagenladungstaxen mit täglicher Verladung.

3½% Staatsanleihen

des

Kantons Luzern

von

Fr. 1,000.000, vom 21. März 1894

Das Finanzdepartement des Kantons Luzern bringt hiermit zur Kenntnis, dass bei der 8. Amortisationsziehung folgende 22 Obligationen zur Rückzahlung auf den 1. Mai 1906 ausgelost wurden:

Nr. 37, 118, 120, 220, 228, 232, 278, 308, 389, 405, 466, 584, 639, 653, 678, 682, 735, 745, 856, 868, 936, 979.

Die Inhaber dieser Obligationen werden eingeladen, dieselben nebst den noch nicht verfallenen Zinscoupons auf den 1. Mai nächstkünftig bei einer der nachstehenden Zahlstellen einzureichen:

In **Luzern:** Bei der Staatskasse des Kantons Luzern.
» » Luzerner Kantonalbank.
» » Bank in Luzern. (211;)
In **Basel:** Beim Schweizerischen Bankverein.
In **Zürich:** » Schweizerischen Bankverein

und dagegen den Nennwert der Obligationen in Empfang zu nehmen.

Mit dem 1. Mai 1906 hört die Verzinsung der ausgelosten Obligationen auf.

Luzern, den 30. Januar 1906.

Das Finanzdepartement.

Der beste Bodenbelag

für stark begangene Lokalitäten

ist

Riemenboden in indischem Hartholz „Limh"

Laut Befund der Eidg. Materialprüfungsanstalt:

Grösste Widerstandsfähigkeit gegen Abnützung
Geringste Veränderung des Volumen

Prima Atteste erster Autoritäten des In- Auslandes, sowie Muster zur Verfügung.

(26;) **Parquet- & Chalet-Fabrik Interlaken.**

Tüchtiger, solider

Kaufmann

sprachenkundig, mit vielseit. gründl. kaufm. Kenntnissen, in ersten Geschäften des In- und Auslandes mit Erfolg tätig gewesen, sucht Stelle als

Employé intéressé

in gutem inländ. Hause. (143)

Prima Zeugnisse und Referenzen zu Diensten. Offerten sub Chiffre Z Y 849 an die Annoncen-Expedition **Rudolf Mosse, Zürich,** erbeten.

Interessiere mich für wirklich gute, geschützte [209]

Neuerungen

auf technischem Gebiet, zur sachgemässen Verwertung.

Offerten unter Z B 1077 an **Rudolf Mosse, Zürich.**

Rechtsauskunftei Bern

Rechtsauskunft f. ganze Schweiz
Erbschaftsliquid. i. Amerika
(2124;) **Handelsmarken**

Amerik. Buchführung lehrt gründlich durch Unterrichtsbriefe. Erfolg garantiert. Verl. Sie Gratisprospekt H. Frisch, Bücherexperte, Zürich. B 15.

Junger Kommis

aus der Stickerei, Maschinenschreiber, sucht baldigst Stelle (eventuell auch als Hilfs-Buchhalter). [210]

Offerten unter Chiffre Z N 1163 an **Rudolf Mosse, Zürich.**

Wechselstrom-Elektromotor

20 HP, 2 phasig, System Brown Boveri, wenig gebraucht, wegen Nichtgebrauch sofort billig

zu verkaufen.

Schriftliche Offerten unter Chiffre Z E 906 befördert die Annoncen-Expedition (161)

Rudolf Mosse, Zürich.

20—30 Mille

für 1 Jahr per sofort gegen hohe Verzinsung von grösserem Geschäft gesucht. Offerten gefl. unter Chiffre O 270 G an **Orell Füssli-Annoncen, St. Gallen.** (167)

England

Dr. C. E. P. Inhulsen

[2406] **Rechtsanwalt**

Birkbeck Bank Chambers, Holborn

LONDON W. C.

Bank für Appenzell A.-Rh., Herisau

Unsere tit. Aktionäre werden hiermit zur Teilnahme an der

Montag, den 19. Februar 1906, nachmittags 3 Uhr

im Saale des Kasino, in Herisau, stattfindenden

ordentlichen Generalversammlung

gebührend eingeladen.

Traktanden:

1) Bericht und Antrag der Herren Revisoren.
2) Abnahme des Berichtes und der Rechnung pro 1905 und Entlastung der Verwaltung.
3) Antrag des Verwaltungsrates auf Verteilung des Reingewinnes.
4) Wahlen. (212)

Geschäftsberichte können vom 11. Februar an in Herisau an unserer Kasse und je Mittwoch und Samstag in unserm Comptoir « zur Rose », in St. Gallen, bezogen werden. Ebendaselbst stehen Stimmkarten gegen Einreichung geordneter Nummernverzeichnisse zur Verfügung.

Herisau, den 30. Januar 1906.

Namens des Verwaltungsrates,
Der Präsident:
(sig.) **Leonhard Graf.**

Forrer & Fross, Zürich

Grossmünsterplatz 8II, Telephon Nr. 2928.

Wir erlauben uns, der verehrten Geschäftswelt die Vereinigung unserer Bureaux unter obiger Firma anzuzeigen, und empfehlen wir uns zu

Bücherexpertisen, Einrichtung und **Nachführen** von **Buchhaltungen, Aufstellung** von **Bilanzen, Revisionen, Verwaltungen, Uebernahme** von **Liquidationen, Vermittlung** von **Beteiligungsgesuchen.**

Hochachtungsvoll

(80) **U. Forrer-Ganz. Ad. Fross-Vogel.**

WER

die berühmten Mimeographen-Papiere

CORONA CIVICA

kennt, kauft keine andern Vervielfältigungspapiere mehr.

Warum?

CORONA CIVICA trocknet augenblicklich
CORONA CIVICA gibt tadellos saubere Abzüge
CORONA CIVICA ermöglicht schnellstes Arbeiten
CORONA CIVICA wird in zehn Nuancen geliefert

Diese Papiere sind hochelegant und jede Firma, welche darauf hält, dass ihre Mitteilungen chic in die Welt hinaus gehen, wird CORONA CIVICA verwenden.

GEBRÜDER HUBER, WINTERTHUR.

Musterhefte und Preisliste, sowie Musterblätter zur praktischen Prüfung senden wir auf Wunsch prompt. [2507]

Letzte Neuheit **Füllfederhalter „Just"**

Uebertrifft alles bis jetzt Dagewesene. Vortrefflich funktionierend. Regelmässiger Ausfluss. Teleskop-Kappe. Kaufen Sie keine Füllfederhalter, ohne vorher besichtigt zu haben. Verlangen Sie den Namen JUST.

(301) Ueberall zu haben. Katalog auf Verlangen gratis und franko durch das *General-Dépot für die Schweiz:* Papeterie Briquet & fils Cité 4 et 6, à Genève.

Pour industrie

Dans ville de la Suisse française où la main d'œuvre est facile et la vie bon marché, on offre à vendre à des conditions très avantageuses, superbe chantier (terrain) industriel d'environ 28,000 m² en un seul mas parfaitement plat, avec vastes constructions et raccordement industriel. Conviendrait pour toute industrie. (2473;)

S'adresser à l'Agence Agricole et Viticole James de Reynier & Cie., 1, Rue de la place d'Armes, à Neuchâtel.

Buchdruckerei H. JENT in Bern. — Imprimerie H. JENT, à Berne.